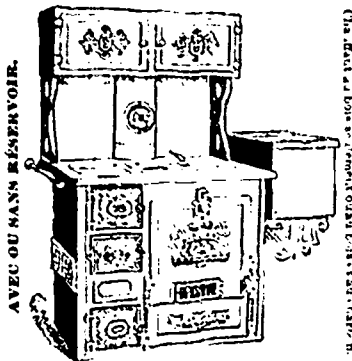


Le dernier mot de la fabrication des  
**POELES DE CUISINE**  
EN ACIER



DE LA COMPAGNIE MANUFACTURIÈRE DE  
**M<sup>C</sup>CLARY**

Les cultivateurs qui sur-tout essayent une fois un de ces poêles, ne voudront plus s'en servir d'autres. Ils n'ont pas d'égal. Vous pouvez faire cuire vos aliments dans la moitié moins de temps, avec la moitié moins de combustible que tout autre poêle. Le prix n'en est pas plus élevé que celui d'un bon poêle ordinaire. Voilà des faits dont nous garantissons l'exactitude. Demandez à votre fournisseur ou par écrit de cuisine en acier de la Cie manufacturière de

**M<sup>C</sup>CLARY, 375 rue St-Paul, Montréal.**  
Succursales : Toronto, Winnipeg et Vancouver  
**BUREAU PRINCIPAL, LONDON, Ont.**

# BEURRERIES D'HIVER

**A VENDRE**

Matériel de Beurreries, neuf ou de seconde main.

**Engins, Chaudières, Centrifuges, Barattes, Bassins.**

ECREMEUSE CENTRIFUGE

## "ALEXANDRA"

A Courroie ou à Turbine.

A la main.

Alexandra No 1, 2200 lbs à l'heure	\$400 00	Alexandra No 8, 250 lbs à l'heure	\$110 00
" No 2, 1500 " " "	\$300 00	" No 7, 500 " " "	\$150 00
" No 3, 1000 " " "	\$250 00	Danois, modèle 1894, 400 lbs à l'heure	\$130 00
A Turbine No 1, 2200 " " "	\$450 00	Pour les cultivateurs possédant de 10 à 50 vaches.	
" No 2, 1500 " " "	\$350 00		

NE PAS ACHETER AVANT DE VOIR NOTRE EXPOSITION A QUEBEC, DU 10 AU 15 SEPTEMBRE OU AVANT DE COMMUNIQUER AVEC NOUS.

**La Compagnie de Matériel de Laiterie**

**J. de L. Taché**

Bureau à St-Hyacinthe chez

Taché et Désautels.

Bureau principal :

9, rue St-Antoine, Basse-Ville, Québec.

ETABLISSEMENT EN 1862. — Constructeurs pour les Moulins de foin et de grain, Constructeurs pour la Machinerie, les Chevaux et les Voitures. — Les cultivateurs désirant se procurer quelque chose dans la ligne des toiles crées ou ordonnées, feront bien de demander les prix, etc., etc., en s'adressant à THOS GUNNY, 127 et 128 rue des Commissaires, Montréal. — Toutes les couvertures que nous vendons sont garanties être parfaitement imperméables. 3-9-121

**FERME LEE.** — Etablissement fondé en 1870 pour l'élevage des animaux Jersey enregistrés, les plus recommandés. Les taureaux Jersey sont les meilleurs pour l'accomplissement avec les vaches de sang, lorsqu'on a en vue la production du beurre. En vente, des taureaux, vaches et génisses de tous les âges. Aussi un étalon trotteur pur sang du plus beau type, de souches et des juments poulinières, de race enregistrée, ayant un record distingué comme chevaux rapides. E. P. BAILE, Ferme Lee, Hock Island, N.B. — Spécialité : Chevaux de route pour messieurs et vaches pour familles privées. 4-9-121

La seule sur le marché dont les chevaux tournent sans nécessité de pont



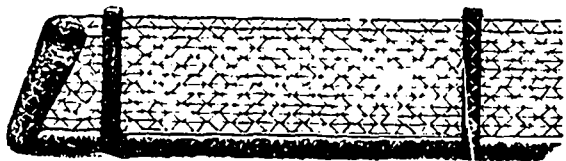
**'LA CANADIENNE'**  
Presse Perpétuelle Améliorée (Patentée).

Nous avons le plaisir d'annoncer que les améliorations que nous avons fait subir à notre presse à foin "La Canadienne" la met supérieurs à toutes les presses horizontales, à demi cercle et tournantes. Le Poulon-travail de 43 pouces qui est de 6 à 9 pouces plus long qu'aucune autre presse horizontale, ce qui est un grand avantage pour servir le foin dans la Presse, donnant une plus grande ouverture et la rendant plus d'avance pour presser, trois hommes feront plus d'ouvrage avec notre presse "La Canadienne" qu'avec aucune autre sur le marché, à demi cercle, et force moins les chevaux.

Nous n'employons que des matériaux de première qualité, à l'exception de deux morceaux, fonte chillée, le reste est tout en acier et fonte mallable. Nous garantissons notre presse pour presser de 10 à 13 tonnes de foin par jour sans forcer les chevaux.

Nous manufacturons quatre grandeurs :  
14 x 18      16 x 18      16 x 20      17 x 22  
Nous enverrons cette presse à l'essai à toutes personnes responsables.  
Ecrivez pour notre catalogue et liste des prix.

## Clôture de Broche Galvanisée.



Avec la Machine Patentée de **KITSELMAN**  
Manufacturée à LA BAIE, Qué.

**M. J. N. DUGUAY**, propriétaire de la Machine Patentée de **KITSELMAN** pour plusieurs comtés, prend la liberté d'annoncer qu'il a acheté le droit de faire la Clôture de Broche Galvanisée, et aussi le droit de vendre ces machines dans les comtés suivants :

Québec, Montmorency, Charlevoix, Chaudière, Saguenay, Yamaska, Hochelieu, Compton, Drummond, Arthabaska, Richmond, Brome, Lotbinière, Stanstead, Sherbrooke, Wolfe, Lévis, Mégantic, Beauce et Dorchester.

Cette Machine fait plusieurs sortes de clôtures. Cette clôture prend très peu de place et est à l'épreuve du feu, du vent et de la gelée.

### C'EST LA CLÔTURE DU JOUR.

Elle est légère, élégante, et très ornementale.

Adieu perches et broche barbelée ! — Plus de soucis, plus d'animaux blessés, moins de dépenses, plus de temps pour la soignée de la ferme et finalement plus d'argent dans le gousset. — Elle peut être faite pour tous les coûts. À l'épreuve des chevaux, légers à corner, moutons, porceux et volailles. — Elle est mallée depuis quatre jusqu'à huit pouces. — C'est la meilleure clôture pour tenir les animaux vicieux. — Elle est à l'épreuve de la rouille.

Tout le matériel employé dans la confection de cette clôture étant la meilleure broche galvanisée, constamment cette clôture est à l'épreuve de tous les temps et peut durer au moins une vie d'homme.

UN SEUL PRIX, soit par les agents ou à la manufacture.  
Les bons Agents sont désignés. — Toute information concernant la clôture sera donnée à ceux qui en feront la demande à

**LA BAIE,**  
Comté de Yamaska, Qué. 7-91-121

**ROBERT DUGUAY,**  
Gérant.

## Ferme Beaubien

**OUTREMONT,**

PRÈS MONTRÉAL

Exposition de Montréal 1891-92

25 PRIX

Aux Sociétés d'Agriculture et aux cultivateurs désireux d'améliorer leurs troupeaux.



Animaux de race pure enregistrés **AYESHIRE**

**TAUREAUX, VACHES, GÉNISSES**, toutes bêtes de choix.

**COCHONS CHESTER BLANCS AMÉLIORÉS**

**RACE CÉLÈBRE** — INVULNÉRABLE AU CHOLÉRA DU COCHON — Plusieurs portées en janvier et février.

**COCHONS BERKSHIRES ENREGISTRÉS**

Plusieurs portées en février et mars.

**Volailles Plymouth Rock, Coqs, Poulets, Outils.**

**PLANTS DE COUCHES CHAUDES** de toutes espèces expédiés par Express C. O. D.

Conditions faciles. S'adresser à

**JOS. BEAUBIEN, 30 Rue St-Jacques, Montréal.**



La machine à battre représentée dans la gravure plus haut est notre moulin Vibrateur. Cette machine a un silon de 28 pouces de long, les dents sont en acier garanti pour plier à froid sans se casser, tel que le norway.

Les ferments qui supportent les drilles sont tous en fer battu, ce qui est d'un grand avantage, car ce ferment peut être fait par aucun forgeron, ce qui est une économie et souvent empêche de grands retards.

Le crible de notre moulin Vibrateur est plus long et plus large que toutes les autres machines du même genre, manufacturées en Canada, donnant plus d'avantage pour nettoyer le grain et est moins sujet à envoyer dehors. Nous donnons 7 passes avec ce crible.

Le poulon ou "horse power" marche sur lisses en fonte, tous les cales du pont sont en acier de 4 qui est une demi ligne plus gros que les autres manufacturiers emploient. Tous les cales (shaft) du séparateur du crible et du poulon sont en acier. Nous n'employons aucun cales de fer. Notre moulin est reconnu pour être plus facile à faire mouvoir et de plus de durée.

Ecrivez pour catalogue et liste des prix. Nous manufacturons aussi : le moulin à toile avec poulon amélioré ; presse à foin de chemin de fer, debout ; presse à foin, à rod ; coupe-paille, Nos 9, 11, 13 ; herse à spring, 16 dents ; machine à laver, patentes, mai 1892.

Nous demandons des agents actifs et responsables dans toutes les localités où nous n'en avons pas.

Tout cultivateur épargnera de l'argent et sera certain d'avoir les machines les plus améliorées en s'adressant à nous.

Nous allouons un escompte spécial aux ordres par la maille.

**J. B. DORÉ & FILS,**

LAPRAIRIE, Qué.

MANUFACTURIÈRE.